

325

(1)

BOARD OF INTERMEDIATE AND SECONDARY EDUCATION, MULTAN.
OBJECTIVE KEY FOR INTERMEDIATE 2nd ANNUAL EXAMINATION, 2024

Name of Subject:

ترجمہ القرآن

Group:.....

Q. Nos	Paper Code 2031	Correct Answer	Paper Code 2033	Correct Answer	Paper Code 2035	Correct Answer	Paper Code 2037	Correct Answer
1	B	گائے	C	ابوسفیان	D	ہرحال میں	B	حضرت حمزہؑ
2	C	یہودی	A	عیسائیوں سے	D	دو	C	ستر
3	A	عقلی	B	سورۃ التوبہ	C	ابوسفیان	D	ہرحال میں
4	B	حضرت حمزہؑ	B	گائے	A	عیسائیوں سے	D	دو
5	C	ستر	C	یہودی	B	سورۃ التوبہ	C	ابوسفیان
6	D	ہرحال میں	A	عقلی	B	گائے	A	عیسائیوں سے
7	D	دو	B	حضرت حمزہؑ	C	یہودی	B	سورۃ التوبہ
8	C	ابوسفیان	C	ستر	A	عقلی	B	گائے
9	A	عیسائیوں سے	D	ہرحال میں	B	حضرت حمزہؑ	C	یہودی
10	B	سورۃ التوبہ	D	دو	C	ستر	A	عقلی
11								
12								
13								
14								
15								
16								
17								
18								
19								
20								
Cross Check	A B C D		A B C D		A B C D		A B C D	
Total	02 03 03 2		2 3 3 2		2 3 3 2		2 3 3 2	

سرٹیفکیٹ بابت تصحیح سوالیہ پرچہ امارکنگ Key

ہم نے مضمون ترجمہ القرآن پرچہ 2 علامہ گروپ ----- انٹرمیڈیٹ دوسرا سالانہ امتحان 2024 کا سوالیہ پرچہ انشائیہ و معروضی (Subjective & Objective) کو بنظر عین چیک کر لیا ہے یہ پرچہ Syllabus کے عین مطابق Set کیا گیا ہے۔ اس سوالیہ پرچہ میں کسی قسم کی کوئی غلطی نہ ہے۔ ہم نے سوالیہ پرچہ کا اردو اور انگریزی Version بھی چیک کر لیا ہے۔ یہ Version آپس میں مطابقت رکھتے ہیں۔ نیز اس پرچہ کی معروضی (MCQs) Key کی بابت تصدیق کی جاتی ہے کہ اس میں بھی کسی قسم کی کوئی غلطی نہ ہے۔ مزید یہ کہ ہم نے Key بنانے سے متعلق دفتر کی جانب سے تیار کردہ ہدایات وصول کر کے ان کا بغور مطالعہ کر لیا ہے اور ان کی روشنی میں Key بنائی ہے۔ نیز سب ایگزامینرز کیلئے تفصیلی مارکنگ ہدایات / مارکنگ سکیم / Rubrics بھی تیار کر دی گئی ہیں۔

Prepared & Checked By:

Dated: 14-11-2024

S.#	Name	Designation	Institution	Mobile No	Signature
1	Sadia Batool	Asst Prof	Govt Fatima Jinnah College Multan	0323-6284520	
2	Shahana Sheeban	SSS	G.H.S.S Samanabad Multan	03003969210	
3	M-Shahid Dagar	A/P	Govt Akmal College	0333-7627176	
4	Dr. Ayed Ahmed	Professor	Govt College of Science	03007311074	
5					

Paper Code		2024 (2nd-A)		رول نمبر _____	
Number: 2031		(کلاس گیارہویں)		انٹرمیڈیٹ امتحان پارٹ - I	
TARJAMATUL QURAN UL MAJEED PAPER-I				ترجمہ القرآن المجید پرچہ - پہلا	
TIME ALLOWED: 15 Minutes				وقت = 15 منٹ	
MAXIMUM MARKS: 10		OBJECTIVE معروضی		کل نمبر = 10	
ہر سوال کے چار ممکنہ جوابات A، B، C اور D دیے گئے ہیں۔ جوابی کاپی پر ہر سوال کے سامنے دیے گئے دائروں میں سے درست جواب کے مطابق متعلقہ دائرہ کو مارکر یا پین سے بھر دیجئے۔ ایک سے زیادہ دائروں کو بھر کرنا یا کٹ کر پڑھنے کی صورت میں مذکورہ جواب غلط تصور ہوگا۔ You have four choices for each objective type question as A, B, C and D. The choice which you think is correct, fill that bubble in front of that question number, on bubble sheet. Use marker or pen to fill the bubbles. Cutting or filling two or more bubbles will result in zero mark in that question.				سوال نمبر 1 Q.No.1.	
D	C	B	A	Questions / سوالات	Sr.No.
Spider مکڑی	Camel اونٹ	Cow گائے	Elephant ہاتھی	In Arabic meaning of "Baqarah" is: عربی میں "بقرة" کا معنی ہے۔	1
Majosians مجوسی	Jews یہودی	Sabians صابی	Christians مسیحی	There was a large number of people settled around Madinah: مدینہ منورہ کے آس پاس بڑی تعداد میں آباد تھے۔	2
Humiliation ذلت	Disease بیماری	Death موت	Destitute مفلسی	The result of interest is: سود کا انجام ہے۔	3
Hazrat Talha(R.A) حضرت طلحہؓ	Hazrat Abu Ubaida(R.A) حضرت ابو عبیدہؓ	Hazrat Hamza(R.A) حضرت حمزہؓ	Hazrat Abu Hurairah(R.A) حضرت ابو ہریرہؓ	Sahabi who was martyred in Ghazwa-e-Uhad: غزوہ احد میں شہید ہونے والے صحابی ہیں۔	4
Eighty اسی	Seventy ستر	Sixty ساٹھ	Fifty پچاس	The number of martyrs of Muslims was in battle of Uhad: غزوہ احد میں مسلمان شہداء کی تعداد تھی۔	5
In every condition ہر حال میں	Poverty مفلسی میں	Prosperity خوشحالی میں	Misery بدحالی میں	A Muslim should spend his wealth, in the way of Allah Almighty in situation of: مسلمان کو اللہ تعالیٰ کی راہ میں مال خرچ کرنا چاہیے۔	6
Two دو	Three تین	Four چار	Five پانچ	Surah-tul-Anfal was revealed in _____ hijrah. سورۃ الانفال _____ ہجری میں نازل ہوئی۔	7
Abu Jahal ابوجہل	Abu Sufyan ابوسفیان	Umaiyyah Bin Khalf امیہ بن خلف	Abu Lahab ابولہب	The leader of Meccan trading caravan was: مکہ والوں کے تجارتی قافلے کا سردار تھا۔	8
Hypocrites منافقین سے	Jews یہودیوں سے	Infidels مشرکین سے	Christians عیسائیوں سے	In the battle of Tabook was contested by Muslims against: غزوہ تبوک میں مسلمانوں کا مقابلہ _____ تھا۔	9
Surah-tul-Namal سورۃ النمل	Surah-tul-Fatiha سورۃ الفاتحہ	Surah-tut-Towbah سورۃ التوبہ	Surah-tul-Anfal سورۃ الانفال	The beginning of Surah does not have "Bismillah": جس سورت کے شروع میں "Bismillah" نہیں ہے۔	10

Paper Code		2024 (2nd-A)		رول نمبر _____	
Number: 2033		(کلاس گیارہویں)		انٹرمیڈیٹ امتحان پارٹ - I	
TARJAMATUL QURAN UL MAJEED PAPER-I				ترجمہ القرآن المجید پرچہ - پہلا	
TIME ALLOWED: 15 Minutes				وقت = 15 منٹ	
MAXIMUM MARKS: 10		OBJECTIVE معروضی		کل نمبر = 10	
ہر سوال کے چار ممکنہ جوابات A, B, C اور D دیئے گئے ہیں۔ جوابی کاپی پر ہر سوال کے سامنے دیئے گئے دائروں میں سے درست جواب کے مطابق متعلقہ دائرہ کو مارکر یا پین سے بھر دیجئے۔ ایک سے زیادہ دائروں کو بھر کرنے یا کاٹ کر بھر کرنے کی صورت میں مذکورہ جواب غلط تصور ہوگا۔ You have four choices for each objective type question as A, B, C and D. The choice which you think is correct, fill that bubble in front of that question number, on bubble sheet. Use marker or pen to fill the bubbles. Cutting or filling two or more bubbles will result in zero mark in that question.				سوال نمبر 1 Q.No.1.	
D	C	B	A	Questions / سوالات	Sr.No.
Abu Jahal ابو جہل	Abu Sufyan ابوسفیان	Umaiya Bin Khaif امیہ بن خلف	Abu Lahab ابولہب	The leader of Meccan trading caravan was: مکہ والوں کے تجارتی قافلے کا سردار تھا۔	1
Hypocrites منافقین سے	Jews یہودیوں سے	Infidels مشرکین سے	Christians عیسائیوں سے	In the battle of Tabook was contested by Muslims against: غزوہ تبوک میں مسلمانوں کا مقابلہ _____ تھا۔	2
Surah-tul-Namal سورۃ النمل	Surah-tul-Fatiha سورۃ الفاتحہ	Surah-tut-Towbah سورۃ التوبہ	Surah-tul-Anfal سورۃ الانفال	The beginning of Surah does not have "Bismillah": جس سورۃ کے شروع میں "Bismillah" نہیں ہے۔	3
Spider مکڑی	Camel اونٹ	Cow گائے	Elephant ہاتھی	In Arabic meaning of "Baqarah" is: عربی میں "بقرہ" کا معنی ہے۔	4
Majosians مجوسی	Jews یہودی	Sabians صابی	Christians مسیحی	There was a large number of people settled around Madinah: مدینہ منورہ کے آس پاس بڑی تعداد میں آباد تھے۔	5
Humiliation ذلت	Disease بیماری	Death موت	Destitute مفلس	The result of interest is: سود کا انجام ہے۔	6
Hazrat Talha(R.A) حضرت طلحہؓ	Hazrat Abu Ubaida(R.A) حضرت ابوعبیدہؓ	Hazrat Hamza(R.A) حضرت حمزہؓ	Hazrat Abu Hurairah(R.A) حضرت ابو ہریرہؓ	Sahabi who was martyred in Ghazwa-e-Uhad: غزوہ احد میں شہید ہونے والے صحابی ہیں۔	7
Eighty اسی	Seventy ستر	Sixty ساتھ	Fifty پچاس	The number of martyrs of Muslims was in battle of Uhad: غزوہ احد میں مسلمان شہداء کی تعداد تھی۔	8
In every condition ہر حال میں	Poverty مفلسی میں	Prosperity خوشحالی میں	Misery بدحالی میں	A Muslim should spend his wealth, in the way of Allah Almighty in situation of: مسلمان کو اللہ تعالیٰ کی راہ میں مال خرچ کرنا چاہیے۔	9
Two دو	Three تین	Four چار	Five پانچ	Surah-tul-Anfal was revealed in _____ hijrah. سورۃ الانفال _____ ہجری میں نازل ہوئی۔	10

Paper Code		2024 (2nd-A)		رول نمبر _____	
Number: 2035		(کلاس گیارہویں)		انٹرمیڈیٹ امتحان پارٹ - I	
TARJAMATUL QURAN UL MAJEED PAPER-I				ترجمہ القرآن المجید پرچہ - پہلا	
TIME ALLOWED: 15 Minutes				وقت = 15 منٹ	
MAXIMUM MARKS: 10		OBJECTIVE معروضی			کل نمبر = 10
ہر سوال کے چار ممکنہ جوابات A, B, C اور D دیئے گئے ہیں۔ جوابی کاپی پر ہر سوال کے سامنے دیئے گئے دائروں میں سے درست جواب کے مطابق متعلقہ دائرہ کو مار کر یا پین سے بھر دیجئے۔ ایک سے زیادہ دائروں کو بھر کر یا کاٹ کر پُر کرنے کی صورت میں مذکورہ جواب غلط تصور ہوگا۔ You have four choices for each objective type question as A, B, C and D. The choice which you think is correct, fill that bubble in front of that question number, on bubble sheet. Use marker or pen to fill the bubbles. Cutting or filling two or more bubbles will result in zero mark in that question.					سوال نمبر 1 Q.No.1.
D	C	B	A	Questions / سوالات	Sr.No.
In every condition ہر حال میں	Poverty مفلسی میں	Prosperity خوشحالی میں	Misery بدحالی میں	A Muslim should spend his wealth, in the way of Allah Almighty in situation of: مسلمان کو اللہ تعالیٰ کی راہ میں مال خرچ کرنا چاہیے۔	1
Two دو	Three تین	Four چار	Five پانچ	Surah-tul-Anfal was revealed in _____ hijrah. سورۃ الانفال _____ ہجری میں نازل ہوئی۔	2
Abu Jahal ابوجہل	Abu Sufyan ابوسفیان	Umaiya Bin Khalf امیہ بن خلف	Abu Lahab ابولہب	The leader of Meccan trading caravan was: مکہ والوں کے تجارتی قافلے کا سردار تھا۔	3
Hypocrites منافقین سے	Jews یہودیوں سے	Infidels مشرکین سے	Christians عیسائیوں سے	In the battle of Tabook was contested by Muslims against: غزوہ تبوک میں مسلمانوں کا مقابلہ _____ تھا۔	4
Surah-tul-Namal سورۃ النمل	Surah-tul-Fatiha سورۃ الفاتحہ	Surah-tut-Towbah سورۃ التوبہ	Surah-tul-Anfal سورۃ الانفال	The beginning of Surah does not have "Bismillah": جس سورت کے شروع میں "Bismillah" نہیں ہے۔	5
Spider مکڑی	Camel اونٹ	Cow گائے	Elephant ہاتھی	In Arabic meaning of "Baqarah" is: عربی میں "بقرہ" کا معنی ہے۔	6
Majosians مجوسی	Jews یہودی	Sabians صابی	Christians مسیحی	There was a large number of people settled around Madinah: مدینہ منورہ کے آس پاس بڑی تعداد میں آباد تھے۔	7
Humiliation ذلت	Disease بیماری	Death موت	Destitute مفلسی	The result of interest is: سود کا انجام ہے۔	8
Hazrat Talha(R.A) حضرت طلحہؓ	Hazrat Abu Ubaida(R.A) حضرت ابوعبیدہؓ	Hazrat Hamza(R.A) حضرت حمزہؓ	Hazrat Abu Hurairah(R.A) حضرت ابوہریرہؓ	Sahabi who was martyred in Ghazwa-e-Uhad: غزوہ احد میں شہید ہونے والے صحابی ہیں۔	9
Eighty اسی	Seventy ستر	Sixty ساتھ	Fifty پچاس	The number of martyrs of Muslims was in battle of Uhad: غزوہ احد میں مسلمان شہدا کی تعداد تھی۔	10

Paper Code Number: 2037		2024 (2nd-A) انٹرمیڈیٹ امتحان پارٹ - I (کلاس گیارہویں)		رول نمبر _____	
TARJAMATUL QURAN UL MAJEED PAPER-I				ترجمہ القرآن المجید پرچہ - پہلا	
TIME ALLOWED: 15 Minutes				وقت = 15 منٹ	
MAXIMUM MARKS: 10		OBJECTIVE معروضی		کل نمبر = 10	
ہر سوال کے چار ممکنہ جوابات A, B, C اور D دیئے گئے ہیں۔ جوابی کاپی پر ہر سوال کے سامنے دیئے گئے دائروں میں سے درست جواب کے مطابق متعلقہ دائرہ کو مارکر یا پین سے بھر دیجئے۔ ایک سے زیادہ دائروں کو مارنے یا کٹ کر پڑ کرنے کی صورت میں مذکورہ جواب غلط تصور ہوگا۔ You have four choices for each objective type question as A, B, C and D. The choice which you think is correct, fill that bubble in front of that question number, on bubble sheet. Use marker or pen to fill the bubbles. Cutting or filling two or more bubbles will result in zero mark in that question.				سوال نمبر 1 Q.No.1.	
D	C	B	A	Questions / سوالات	Sr.No.
Hazrat Talha(R.A) حضرت طلحہؓ	Hazrat Abu Ubaida(R.A) حضرت ابو عبیدہؓ	Hazrat Hamza(R.A) حضرت حمزہؓ	Hazrat Abu Hurairah(R.A) حضرت ابو ہریرہؓ	Sahabi who was martyred in Ghazwa-e-Uhad: غزوہ احد میں شہید ہونے والے صحابی ہیں۔	1
Eighty اسی	Seventy ستر	Sixty ساتھ	Fifty پچاس	The number of martyrs of Muslims was in battle of Uhad: غزوہ احد میں مسلمان شہداء کی تعداد تھی۔	2
In every condition ہر حال میں	Poverty مفلسی میں	Prosperity خوشحالی میں	Misery بدحالی میں	A Muslim should spend his wealth, in the way of Allah Almighty in situation of: مسلمان کو اللہ تعالیٰ کی راہ میں مال خرچ کرنا چاہیے۔	3
Two دو	Three تین	Four چار	Five پانچ	Surah-tul-Anfal was revealed in _____ hijrah. سورۃ الانفال _____ ہجری میں نازل ہوئی۔	4
Abu Jahal ابو جہل	Abu Sufyan ابوسفیان	Umaiya Bin Khalf امیہ بن خلف	Abu Lahab ابولہب	The leader of Meccan trading caravan was: مکہ والوں کے تجارتی قافلے کا سردار تھا۔	5
Hypocrites منافقین سے	Jews یہودیوں سے	Infidels مشرکین سے	Christians عیسائیوں سے	In the battle of Tabook was contested by Muslims against: غزوہ تبوک میں مسلمانوں کا مقابلہ _____ تھا۔	6
Surah-tul-Namal سورۃ النمل	Surah-tul-Fatiha سورۃ الفاتحہ	Surah-tut-Towbah سورۃ التوبہ	Surah-tul-Anfal سورۃ الانفال	The beginning of Surah does not have : جس سورت کے شروع میں ”بسم اللہ“ نہیں ہے۔	7
Spider مکڑی	Camel اونٹ	Cow گائے	Elephant ہاتھی	In Arabic meaning of "Baqarah" is: عربی میں ”بقرہ“ کا معنی ہے۔	8
Majosians مجوسی	Jews یہودی	Sabians صابی	Christians مسیحی	There was a large number of people settled around Madinah: مدینہ منورہ کے آس پاس بڑی تعداد میں آباد تھے۔	9
Humiliation ذلت	Disease بیماری	Death موت	Destitute مفلسی	The result of interest is: سود کا انجام ہے۔	10

2024 (2nd-A)		رول نمبر _____	
انٹرمیڈیٹ امتحان پارٹ - ۱ (کلاس گیارہویں)		ترجمہ القرآن المجید پرچہ - پہلا	
TARJAMATUL QURAN UL MAJEED PAPER-I		وقت = 1.45 گھنٹے	
TIME ALLOWED: 1.45 Hours		کل نمبر = 40	
MAXIMUM MARKS: 40		SUBJECTIVE انشائیہ	
نوٹ۔ جوابی کتابی پر وہی سوال نمبر اور جزو نمبر درج کیجیے جو کہ سوال پرچہ میں درج ہے۔ NOTE: Write same question number and its part number on answer book, as given in the question paper.			
2. Attempt any five parts.		10 = 2 x 5	سوال نمبر 2۔ کوئی سے پانچ اجزاء کے جوابات تحریر کیجیے۔
(i)	Which Surah of the Holy Quran is termed as the peak?	(i)	قرآن مجید کی چوٹی کس سورت کو قرار دیا گیا ہے؟
(ii)	Write the importance of the last two verses of Surah-tul-Baqarah.	(ii)	سورۃ البقرہ کی آخری دو آیات کی فضیلت تحریر کریں۔
(iii)	Which two groups are addressed in Surah-tul-Aal-e-Imran.?	(iii)	سورۃ آل عمران میں کن دو گروہوں سے خطاب ہے؟
(iv)	What is the wisdom of sorrows and sufferings?	(iv)	غموں اور مصائب کی کیا حکمت ہے؟
(v)	What is taught in the beginning of Surah-tul-Anfal?	(v)	سورۃ الانفال کے آغاز میں کس چیز کی تعلیم دی گئی ہے؟
(vi)	What was the number of Islamic army and their camels in the Battle of Badr?	(vi)	غزوہ بدر میں اسلامی لشکر اور ان کے اونٹوں کی تعداد کتنی تھی؟
(vii)	What was the casue of Ghazwa-e-Tabuk?	(vii)	غزوہ تبوک کا سبب کیا تھا؟
(viii)	In which battle did Allah Almighty help the Muslims from the unseen through the Angels?	(viii)	کس غزوہ میں فرشتوں کے ذریعے اللہ تعالیٰ نے مسلمانوں کی شبیہ مدد فرمائی؟
3. Write the meanings of any five following Quranic words:		05 = 1 x 5	سوال نمبر 3۔ درج ذیل میں سے کوئی سے پانچ قرآنی الفاظ کے معنی لکھیے۔
	مُنَادِئِ	(v)	خَتَمَ
	لَا تَنَازَعُوا	(vi)	غِشَاوَةٌ
	نَكَصَ	(vii)	لَا يُؤْمِنُونَ
	مَتَاعٌ	(viii)	سُبْحَنَكَ
4. Write idiomatic translation of any three parts of the following:		15 = 5 x 3	4۔ درج ذیل میں سے کوئی سے تین اجزاء کا محاورہ ترجمہ لکھیے۔
(i)	ذَلِكَ الْكِتَابُ لَا رَيْبَ فِيهِ هُدًى لِّلْمُتَّقِينَ ۝		
(ii)	أُولَٰئِكَ عَلَىٰ هُدًى مِّن رَّبِّهِمْ وَأُولَٰئِكَ هُمُ الْمُفْلِحُونَ ۝		
(iii)	رَبَّنَا إِنَّكَ مَن تَدْخِلِ النَّارَ فَقَدْ أَخْرَجْتَهُ ط وَمَا لِلظَّالِمِينَ مِنْ أَنْصَارٍ ۝		
(iv)	إِنَّمَا الْمُؤْمِنُونَ الَّذِينَ إِذَا ذُكِرَ اللَّهُ وَجِلَتْ قُلُوبُهُمْ وَإِذَا تُلِيَتْ عَلَيْهِمْ آيَاتُهُ زَادَتْهُمْ إِيمَانًا وَعَلَىٰ رَبِّهِمْ يَتَوَكَّلُونَ ۝		
(v)	فَإِنْ تَوَلَّوْا فَقُلْ حَسْبِيَ اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ ط عَلَيْهِ تَوَكَّلْتُ وَهُوَ رَبُّ الْعَرْشِ الْعَظِيمِ ۝		
5. Write down a detailed note on any one topics.		10	5۔ کسی ایک موضوع پر مفصل نوٹ تحریر کیجیے۔
(i)	Write the virtues and characteristics of Surah-tul-Baqarah.	(i)	”سُورَةُ الْبَقَرَةِ“ کے فضائل اور خصوصیات لکھیں۔
(ii)	Write the role fo hypocrites in Ghazwa-e-Tabuk.	(ii)	غزوہ تبوک میں منافقین کا کردار تحریر کریں۔